

SITUACIÓN SOCIOECONÓMICA Y SERVICIOS BÁSICOS

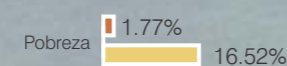
El Índice de Densidad del Estado (IDE)¹¹ tiene por objetivo mostrar la presencia del Estado¹² en el país. Así, se calcula un índice de 0.709 para Cusco en el año 2012, posicionándolo en el décimo tercer lugar en el ranking departamental. Por otro lado, la provincia de Chumbivilcas –de predominante población con lengua materna indígena– cuenta con un IDE de 0.532, posicionándola en la parte media inferior a nivel provincial.

Como se aprecia, según las cifras de la ENAHO¹³ la situación de pobreza en Cusco corresponde al 16% de la población que habla alguna lengua indígena. Por otro lado, el 51% cuenta con agua potable; mientras que el 53% cuenta con acceso al sistema de desagüe.

De acuerdo a lo señalado por la ENDES¹⁴ para el año 2015, el 35% de mujeres que hablan alguna lengua indígena recibe atención por personal de salud calificado durante el parto¹⁵, mientras que el 48% de mujeres que no hablan alguna lengua indígena cuenta con dicha atención. Asimismo, el 25% presenta anemia, mientras que el 16% que no habla alguna lengua indígena presenta dicha enfermedad.

Por otro lado, el 25% de niños menores de 5 años que hablan alguna lengua indígena presenta desnutrición crónica moderada, y el 4% presenta desnutrición crónica severa; mientras que en los que no hablan alguna lengua indígena solo se da en el 11% y el 1%, respectivamente.

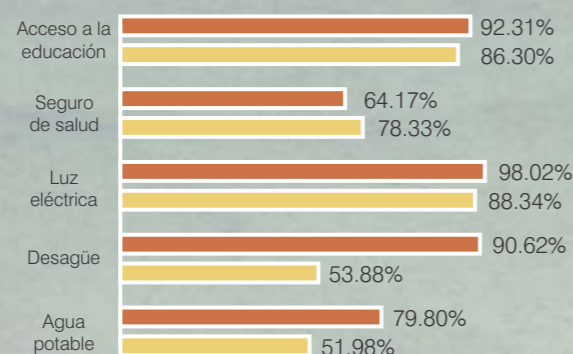
SITUACIÓN SOCIOECONÓMICA DE CUSCO SEGÚN LENGUA MATERNA



■ No indígena ■ Indígena

Fuente: ENAHO 2015. INEI. Elaboración: VMI.

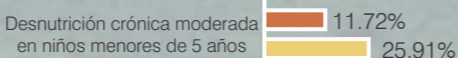
ACCESO A SERVICIOS BÁSICOS EN CUSCO SEGÚN LENGUA MATERNA



■ No indígena ■ Indígena

Fuente: ENAHO 2015. INEI. Elaboración: VMI.

SALUD MATERNO INFANTIL EN CUSCO SEGÚN LENGUA MATERNA



■ No indígena ■ Indígena

Fuente: ENDES 2015. INEI. Elaboración: VMI.

SITUACIÓN DE SALUD DE LA MUJER EN CUSCO SEGÚN LENGUA MATERNA



■ No indígena ■ Indígena

Fuente: ENDES 2015. INEI. Elaboración: VMI.

¿SABÍAS QUE?

- El Ministerio de Cultura, a través de la Dirección Desconcentrada de Cultura (DDC) de Cusco, e instituciones locales, viene promoviendo iniciativas para recuperar y fortalecer el uso de la lengua quechua en instituciones educativas, oficinas gubernamentales, y espacios públicos. Ello cobró mayor importancia con la promulgación del Reglamento de la Ley de Lenguas Indígenas u Originarias en 2016.
- En 2015, se dio inicio al primer proceso de Consulta Previa en el Perú del sector extractivo en zona Andina. Este hecho representa un hito histórico en la implementación de la Consulta Previa y un gran avance en la relación entre Estado y pueblos indígenas u originarios.
- La medicina tradicional desempeña un papel central en la vida de los matsigenka. Las opciones de tratamientos etnomédicos incluyen curanderos o chamanes, remedios caseros y el uso de cientos de plantas medicinales. Las plantas medicinales, en particular, se utilizan para curar muchos tipos de afecciones físicas, psicológicas y espirituales, afecciones que en sí estarían íntimamente relacionadas.



Para conocer más sobre estos pueblos, visita la Base de Datos de Pueblos Indígenas u Originarios del Ministerio de Cultura en:

<http://bdpi.cultura.gob.pe>



CUSCO

CARTILLA INFORMATIVA SOBRE PUEBLOS INDÍGENAS U ORIGINARIOS

Cusco es uno de los departamentos del sureste del Perú. Su geografía comprende zonas Andinas y parte de la selva alta. Antiguamente abarcaba gran parte del Imperio Inca, y fue sede del desarrollo de culturas andinas y amazónicas. Su paisaje alberga iglesias, palacios y plazas de estilo barroco y neoclásico, y es uno de los principales destinos turísticos del país. Asimismo, es hogar de 8 pueblos indígenas u originarios de los Andes y de la Amazonía.

Esta cartilla presenta datos relacionados con la situación socioeconómica y los derechos de los pueblos indígenas u originarios en Cusco¹.

¹¹ Este índice evalúa la presencia del Estado a través de indicadores como el acceso a documentos de identidad, presencia de médicos por cada 10,000 habitantes, tasa de asistencia neta a secundaria entre 12 y 16 años, y porcentaje de viviendas con acceso a servicios (agua, desagüe y electricidad).
¹² El IDE va de 0 (baja presencia estatal) a 1 (alta presencia estatal).
¹³ Encuesta Nacional de Hogares (ENAHO, 2015) realizada por el INEI.
¹⁴ Encuesta Demográfica y de Salud Familiar (ENDES) realizada por el INEI.
¹⁵ De acuerdo al informe de la Encuesta Demográfica y de Salud Familiar (ENDES) realizada por el INEI, el personal de salud calificado incluye a personal médico, obstetrix y enfermera.

¹ Fuentes: Censos Nacionales 2007: XI de Población y VI de Vivienda, el II Censo de Comunidades Indígenas de la Amazonía Peruana (2007), el IV Censo Nacional Agropecuario (2012), la Encuesta Demográfica y de Salud Familiar (2015) y la Encuesta Nacional de Hogares (2015), llevados a cabo por el INEI.

¿QUIÉNES SON?

Cusco alberga a ocho pueblos indígenas amazónicos y andinos: ashaninka, harakbut, kakinte, kichwa, matsigenka, nanti, quechuas y yine.

QUECHUAS

Conocemos actualmente como pueblos quechuas a un conjunto grande y diverso de poblaciones andinas de larga data, que tienen como idioma materno el quechua, en sus distintas variedades. Entre los distintos pueblos quechuas, se encuentran los chopcca, los chankas, los huancas, los huaylas, los kanas, los q'ero, los cañarís, entre otros. Juntas, estas poblaciones constituyen una parte mayoritaria de la población indígena en el Perú.

Los pueblos quechuas son poseedores de una cultura compleja y avanzada tecnológicamente, que se caracterizó por su gran adaptación a las condiciones geográficas y climáticas.

¿CUÁNTOS SON?

Se estima que la población que vive en el ámbito de comunidades campesinas y nativas de pueblos indígenas en Cusco es de 199,312² personas, lo que representa al 15.13%³ del total de habitantes en el departamento.

PUEBLOS INDÍGENAS MÁS NUMEROSOS EN CUSCO

Población indígena
15.13%

Población no indígena
84.87%

QUECHUAS

174,893

personas viven en comunidades campesinas preliminarmente identificadas como parte de los pueblos quechuas

142,438

personas tienen el quechua como lengua materna

MATSIGENKA

13,857

personas viven en comunidades nativas

10,433

personas tienen el matsigenka como lengua materna

ASHANINKA

8,936

personas viven en comunidades nativas

4,915

personas tienen el ashaninka como lengua materna

YINE

794

personas viven en comunidades nativas

709

personas tienen el yine como lengua materna

2 Fuente: Ministerio de Cultura (2016). Sobre la base de los datos de los últimos censos que recogen información sobre lengua materna indígena (INEI 2007).
3 Fuente: Instituto Nacional de Estadística e Informática 2007.
4 Fuente: Cálculo obtenido de la proyección del Censo Estadístico 2016 del INEI.
5 Fuente: Información referencial elaborada por el Ministerio de Cultura.

¿DÓNDE ESTÁN?

En Cusco, la población censada que habla alguna lengua indígena asciende a 581,752⁶ personas. Esto incluye a la población que vive dentro y fuera del ámbito de comunidades campesinas y nativas pertenecientes a pueblos indígenas, en zonas rurales y urbanas.

La provincia de La Convención es aquella que concentra la mayor cantidad de población que habla alguna lengua indígena en Cusco. Así mismo, los distritos de Villa Virgen y Capacmarca son los que concentran la mayor cantidad de población que habla alguna lengua indígena en el departamento.

SITUACIÓN DE LOS DERECHOS INDIVIDUALES Y COLECTIVOS DE LOS PUEBLOS INDÍGENAS

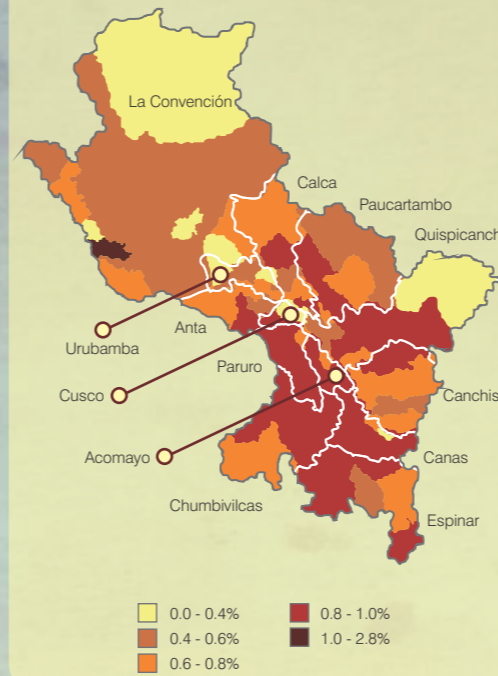
La población perteneciente a algún pueblo indígena cuenta con una serie de derechos individuales y colectivos que el Estado garantiza, tales como la protección de tierras comunales, la salud con pertinencia cultural, la educación intercultural bilingüe y el derecho a la consulta previa. En Cusco, diversos sectores han realizado avances importantes para implementar estrategias destinadas al ejercicio de estos derechos.

TIERRAS COMUNALES⁷

La población que vive en el ámbito de comunidades campesinas y nativas pertenecientes a pueblos indígenas de Cusco vive, en su mayoría, en las 85 comunidades nativas y 582 comunidades campesinas del departamento. Estas comunidades ocupan el 11.37% del territorio de Cusco.

6 Fuente: Censo Nacional de Población y Vivienda, INEI 2007.
7 Se hace referencia solo a las tierras de comunidades campesinas y nativas de pueblos indígenas u originarios del departamento.

DISTRIBUCIÓN DE LA POBLACIÓN QUE TIENE COMO LENGUA MATERNA ALGUNA LENGUA INDÍGENA



DISTRIBUCIÓN DE TIERRAS COMUNALES PERTENECIENTES A PUEBLOS INDÍGENAS



DERECHO A LA EDUCACIÓN INTERCULTURAL BILINGÜE⁸

Es el derecho a que los niños y niñas sean parte de una educación que valore la propia lengua indígena y su cultura como parte de su formación productiva y ciudadana.

Escuelas interculturales bilingües

- 3,281 en total
- 3,155 quechua
- 77 matsigenka
- 30 ashaninka

- Son el 59.26% de las escuelas públicas de Cusco
- Atienden a 167,686 escolares

DERECHOS LINGÜÍSTICOS

El Estado reconoce como lenguas oficiales a las lenguas indígenas en todos los lugares donde estas sean predominantes⁹. Actualmente, existen 45 traductores e intérpretes oficiales de lenguas indígenas u originarias de Cusco.

Los intérpretes oficiales, registrados por el Ministerio de Cultura, de lenguas indígenas en Cusco son:

- 24 quechua collao
- 12 kakinte
- 3 harakbut
- 3 quechua chanka
- 1 ashaninka
- 1 kakinte
- 1 yine

DERECHO A LA CONSULTA PREVIA

La consulta previa es un diálogo entre el Estado y los pueblos indígenas u originarios, cuya finalidad es llegar a acuerdos sobre medidas administrativas o legislativas que puedan afectar los derechos colectivos de dichos pueblos.

Los acuerdos a los que se llegue en el proceso son de cumplimiento obligatorio para ambas partes. Si no se alcanza un acuerdo, el Estado debe evaluar y tomar una decisión garantizando los derechos de los pueblos indígenas.

Los pueblos indígenas de Cusco han participado de 3 procesos locales y 4 de alcance nacional. Estos son:

- Proyecto Aurora
- Propuesta de área de conservación regional Tres Cañones
- Proyecto centrales hidroeléctricas del Río Araza
- Política Sectorial de Salud Intercultural
- Reglamento de la Ley Forestal y de Fauna Silvestre
- Plan Nacional de Educación Intercultural Bilingüe
- Reglamento de la Ley de Lenguas Indígenas y Originarias

DERECHO A LA IDENTIDAD¹⁰

Hasta el año 2007, aproximadamente 2 de cada 10 personas que vivían en el ámbito de localidades pertenecientes a pueblos indígenas no contaban con el Documento Nacional de Identidad (DNI). Gracias a las políticas implementadas en años recientes, actualmente esta situación ha mejorado.

193,516 ciudadanos cuentan con DNI en La Convención, la provincia con mayor población que vive en el ámbito de comunidades quechuas y comunidades nativas pertenecientes a pueblos indígenas u originarios de los Andes y de la Amazonía, respectivamente.

- Esto representa aproximadamente el 100% de la población estimada de esta provincia por el INEI para el año 2015.



8 Fuente: DIGEIBIRA - Ministerio de Educación (2014).
9 Ley N° 29735. Ley que regula el uso, preservación, desarrollo, recuperación, fomento y difusión de las lenguas originarias del Perú.
10 Fuentes: RENIEC 2013 y el Censo Estadístico 2015 del INEI. La población estimada al 30 de junio de 2015 de esta provincia es de 179,845.